

miyagi, tohoku

# NATORI

*1 day vacation!*



คู่มือท่องเที่ยวอำเภอนาโตรี จังหวัดมิยาเกะ



1 วันเที่ยวเต็มเต็มใจให้พอจะเริ่มต้นขึ้น



# 1 day vacation!



## ขยับร่างกายที่นาโตริ เคลื่อนไหวจิตใจกัน 1day vacation!

กิจกรรมที่สัมผัสลมทะเล มีทั้งการเล่นที่ซาโตยามะ การย้ายไปกับประวัติศาสตร์ และการผ่อนคลายที่คาเฟ่ ซึ่งมีเอกลักษณ์เฉพาะตัวสูง  
ที่นี่มีทั้งภูเขาและทะเล วัตถุดิบอาหารจึงหลากหลาย  
จุใจกับเมนูอาหารท้องถิ่นที่มีมากมายเช่นกัน  
ใช้เวลาหนึ่งวันในนาโตริเพื่อรีเฟรชร่างกายแบบเต็มที่กันไหม?



เดินทางด้วยรถไฟ  
จากสถานี JR เซนได  
**14** นาที

มาดูในวิดีโอนี้กันว่า  
สามารถสัมผัส  
ประสบการณ์  
ทดลองทำอะไร  
ได้บ้างที่นาโตริ!



### ซาโตยามะ MOUNTAIN SIDE

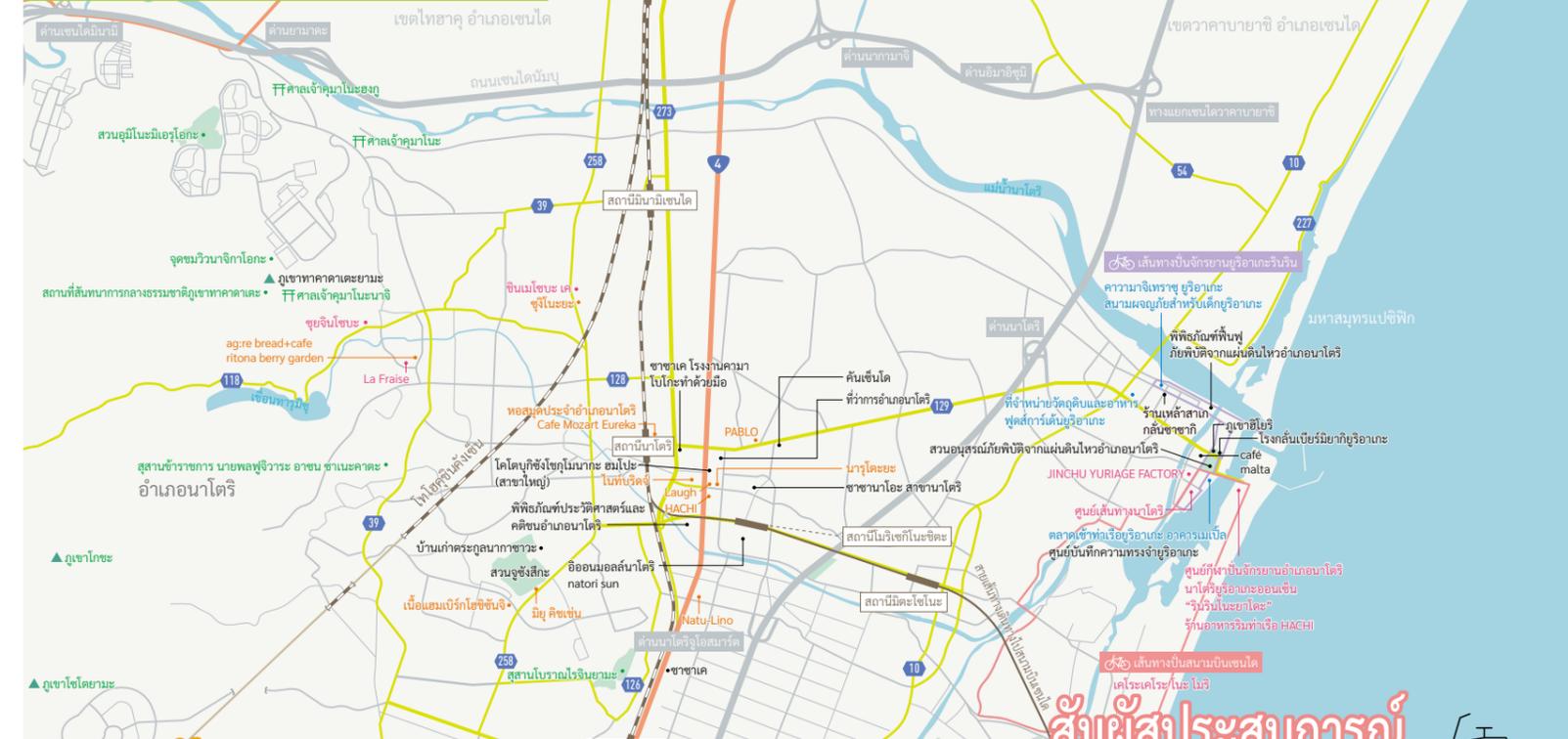


เดินเล่นที่ซาโตยามะ (เรียกสวนไร่นาแบบญี่ปุ่น) P09  
เดินย้ายไปกับประวัติศาสตร์ P10

### ริมทะเล SEASIDE



ความงามที่เรารู้ ยูริอาเกะ P03  
ตลาดเช้าท่าเรือยูริอาเกะ P04



### อาหารอันงดงาม FOOD



3 วัตถุดิบอาหารที่สำคัญของนาโตริ P11  
เมนูอาหารและคาเฟ่ P12

### สัมผัสประสบการณ์ ACTIVITY



ทดลองปั่นจักรยาน P05  
เดินเทรลชมธรรมชาติ P06  
บวกกับกิจกรรมอื่น P07

### Model Course 02

แนวชมที่ท่องเที่ยวที่สนใจได้อิสระ

### คอร์สท่องเที่ยวกับเพื่อน



09:00  
ทดลองเล่นแพดเดิ้ลบอร์ดแบบยืน (SUP) รู้สึกดีเพราะโลเคชั่นเจ๋งมาก!



13:00  
ความงามที่เรารู้ ยูริอาเกะ  
มือกลางวันแสนอร่อยที่ได้สัมผัสกับลมพัดของแม่น้ำไปพลาง



15:00  
หอสมุดประจำอำเภอ นาโตริ  
มือจับแบบไม่เร่งรีบที่คาเฟ่ในหอสมุด



18:00  
ดินเนอร์ที่นาโตริ  
อิมเมจกับเมนูพิเศษเฉพาะของนาโตริอย่างหม้อไฟผักซีลัดมหรือหอยแครง ฯลฯ



20:00  
สวนอูมิโนะมิเอรุโอะกะ  
ไปยังจุดชมวิวยามค่ำคืนที่ทอดสายตามองเห็นไปจนถึงใจกลางเซนต์ไค

### Model Course 01

ตัวอย่างเช่น แพลนเที่ยวแบบนี้เป็นอย่างไร?

### คอร์สท่องเที่ยวกับครอบครัว



08:00  
ไปตลาดเช้าท่าเรือยูริอาเกะ!  
เข้าร่วมตลาดประมูลหรือนำอาหารทะเลที่ซื้อมาไปย่างกินที่เตาบริเวณนั้นได้!



10:00  
ศูนย์กีฬาปั่นจักรยานอำเภอ นาโตริ  
ปั่นในคอร์สปั่นจักรยาน! จักรยานแสนสนุก โดมกระโดดนุ่มนึ่งก็น่าสนุกเช่นกัน



12:00  
มือกลางวัน ณ ที่พักรินรินโนะยะโตะ  
ช่วงเวลาพักผ่อนแบบผ่อนคลายด้วยอาหารและออนเซ็น



14:00  
เก็บสตอร์เบอร์รี่กินเปรียบเทียบสายพันธุ์ต่างๆ



16:00  
สนามบินเซนได  
ดูเครื่องบินที่คาดฟ้าชมวิวแล้วไปซื้อบั้งของฝากต่อ



เดินไปกินไปที่  
“ความมาจิเทราซู ยูริอาเกะ”



## ความมาจิเทราซู ยูริอาเกะ

ที่อยู่: 1-6 ยูริอาเกะจือ อ่าเกอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-399-6848

กินอาหารพลางทอดสายตามแม่น้ำนาโตริที่ส่องประกายเจิดจรัส เดินชอปปิงตามร้านค้าที่ตั้งเรียงรายราวกับตึกแถว หรือจะถือเครื่องดื่มยอดฮิตไว้ที่มีอนึ่งพลางเดินเล่นริมแม่น้ำก็ชวนให้รู้สึกดีเช่นกันถ้าได้ลองหยุดแวะพักสถานที่แห่งนี้ซึ่งเต็มไปด้วยความคึกคักของยูริอาเกะก็คงเป็นที่ที่คุณสามารถใช้เวลาเพียงชั่วครู่แบบพิเศษได้อย่างแน่นอน



**Soul food เมนูคิดถึงบ้านของยูริอาเกะ**  
“ข้าวหน้าหมูทอดราดไข่ โมโมยะ โนะ คัสซิง” เมนูคิดถึงบ้านของยูริอาเกะที่สูญหายไปพร้อมกับภัยพิบัติได้ฟื้นคืนกลับมาอีกครั้ง ข้าวหน้าหมูทอดราดไข่ โมโมยะ (เมนูผังชั้น 1)



**ซอฟต์ครีมสดกับผลไม้สดทั้งลูก**  
เชิญพบกับความสุขของการได้สัมผัสผลไม้ประจำฤดูกาลที่สดใหม่แบบถึงใจ \*ผลไม้บางชนิดอาจไม่พร้อมจำหน่าย (เมนูผังชั้น 2)



**แกงกะหรี่เครื่องเทศจากวัตถุดิบในยูริอาเกะ**  
แกงกะหรี่ที่ต้นตำรับปรุงจากเครื่องเทศแกงกะหรี่ที่เป็นแบบประจำถิ่นซึ่งมีเอกลักษณ์เฉพาะตัวสูงที่ไม่ควรพลาดเช่นกัน! \*เสิร์ฟใส่ภาชนะสำหรับสั่งกลับบ้านได้ CURRY LABORATORY เอมุ (เมนูผังชั้น 3)



**อัดแน่น! ข้าวหน้าปลาหมึกยักษ์**  
ส่งตรงจากตลาด! ข้าวล่องบนโตะปรุงด้วยวัตถุดิบตามฤดูกาล ส่วนฤดูหนาวก็มีข้าวกับบอยอนารวมอุโรโกะซุซัง (เมนูผังชั้น 4)

gourmet เมนูอาหารยอดนิยม

เพลิดเพลินกับวิวามรกรรมทะเลสวยในอาคาร!



**ลองอย่างลูกชิ้นปลาซาซาม่าโตะ**  
ทดลองทำได้ง่ายๆ โดยไม่ต้องง้อช่างหน้า ซาซาม่าที่อร่อยใหม่จะมีรสชาติที่แตกต่างออกไป  
① ร้านคามาโตะ ซาซาม่า (เมนูผังชั้น 5)  
② คามาโตะซาซาม่าโตะ (เมนูผังชั้น 6)



**กิจกรรมทางน้ำ “ทดลองเล่น SUP”**  
ยืนบนแผ่นกระดานแล้วใช้ไม้พายขับเคลื่อนตัวเองไปตามแม่น้ำนาโตริ คุณจะมองเห็นทิวทัศน์ที่แตกต่างจากบนบก S.Natori base  
ติดต่อสอบถาม: 090-1376-1655



**“รถตุ๊กตุ๊ก” บริการรับส่งฟรี**  
เส้นทางวิ่งคือระหว่าง ความมาจิเทราซู ยูริอาเกะ ⇄ พิพิธภัณฑ์พื้นฟูมพิบัติจากแผ่นดินไหว (ในวันที่ 8) วิ่งให้บริการระหว่างเดือนเม.ย.-พ.ย. วันเสาร์ อาทิตย์ และวันหยุดชดเชย 11:00-15:00 น.



**สนามผจญภัยสำหรับเด็กยูริอาเกะ**  
ลานกว้างที่ได้รับการสนับสนุนจากทีมเทศบาลยูริอาเกะ อินเทลล์ ตั้งอยู่ติดกับความมาจิเทราซู ยูริอาเกะ เด็กๆ จึงเล่นได้กันอย่างสนุกสนาน



ทานิวคิคุะ (ร้านโซบะโตะจิน และ โตะ 8)



ตื่นเช้าตรู่วันอาทิตย์แล้วไป  
“ตลาดเช้าท่าเรือยูริอาเกะ”



## ตลาดเช้าท่าเรือยูริอาเกะ

ที่อยู่: 3-5-1 ยูริอาเกะอิคาชิ อ่าเกอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-395-7211

ท่าเรือยูริอาเกะที่มีการนำอาหารทะเลสดใหม่ซึ่งจับจากทะเลบริเวณใกล้เคียงมาขึ้นที่นี่ เป็นตลาดเช้าที่เปิดเฉพาะวันอาทิตย์และวันนักขัตฤกษ์ระหว่างเวลา 6:00-13:00 น.เสน่ห์ของที่นี่คือการหาซื้อสินค้าคุณภาพดีราคาถูกลักษณะ อาหารทะเลสดหรือผักที่เป็นผลผลิตท้องถิ่น นอกจากนี้มีร้านอาหารจำนวนมากด้วย ยังมีมุมเตาย่างที่สามารถนำอาหารทะเลที่ซื้อ มาปิ้งกินได้ซึ่งก็ได้รับความนิยมเช่นกัน



กินเปรี้ยวเทียบ  
ข้าวหน้าปลาดี!

gourmet เมนูอาหารยอดนิยม



เข้าร่วม  
“ตลาดประมูล”

**ลองร่วมประมูล**  
ถือบัตรที่เขียนหมายเลขไว้แสดงตนขายรอ เมื่อมีการแนะนำสินค้าที่ตัวเองต้องการ ผู้ประมูลจะชูบัตรขึ้นสูง และหากได้รับการขายเรียกหมายเลขจะถือว่าชนะการประมูล!  
วันอาทิตย์ ตั้งแต่ 10:00 น.



**ข้าวหน้ามากุโระ 3 ชนิด**  
ร้านอาหารเซ็ซยะ (ภายในอาคารเมบีล)



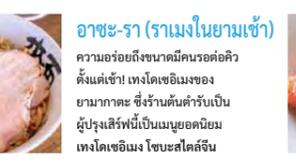
**ฮามายะ โจฮามะดง**  
ร้านอาหารเทอิ ฮามายะ (ภายในอาคารเมบีล)



**ข้าวหน้าไข่ทอดเยนและไข่ปลาแซลมอน**  
ร้านอาหารทะเล โดเซเทอิ (ภายในอาคารเมบีล)



**อาหารตลาดเช้า กินจนล้นละลาย!**  
ขอนแนะนำเมนูห่อฟักชี้อิ่มในช่วงปลายเดือนก.ย.-ต้นเดือนพ.ค. สุขุมะ



**อฮาเซ-รา (ราเม็งในยามเช้า)**  
ความอร่อยถึงขนาดมีคนรอต่อคิวตั้งแต่เช้า! เท็งโดเซอิของยามาซากะ ซึ่งร้านต้นตำรับเป็นผู้ปรุงเสิร์ฟเป็นเมนูยอดนิยม เท็งโดเซอิเมง โยเซโตะสัจจิน



**โปกิดง**  
อัดแน่นไปด้วยท่อนุ่มเต่ง! อาหารทะเลสดที่นำวัตถุดิบมาจากตลาดเช้า X ซอสฮามายะเย็น ซ้ำยอดเยนเม็งจิรามัน ร้านอาหารทะเลเจ้า อิชิโมจิ (ภายในอาคารเมบีล)



**อาหารโอกินาวา**  
มีสินค้าครบครันสมกับที่เป็นร้านจำหน่ายอาหารแบบคาสั่ง เช่น ซูมู ซึโตะเครกเยนค่อน ฮา เฟลิตเพลีนกับวัตถุดิบคุณภาพดีกับแก้วได้ประจบเหมาะพอดี โยโซโซเนะโยชิบะโชเต็น

## ซูเปอร์มาร์เก็ตท้องถิ่นที่ร้อนแรงไม่แพ้กัน! ที่จำหน่ายวัตถุดิบและอาหารฟู้ดส์การ์เด็นยูริอาเกะ

ดินแดนแห่งของกิน “ซูซังโตะโกคุ ดินแดนแห่งอาหารทะเล” สถานที่จำหน่ายอาหารทะเลและสินค้าแปรรูปที่ชาวประมงจับได้และนำมาขายที่ท่าเรือปลาท้องถิ่นแห่งนี้ มีสาขาแห่งคอร์เนอร์ (ง้อปลา) ที่จะแลกเปลี่ยนให้กับพื้นที่ด้วย เฟลิตเพลีนกับข้าวหน้าปลาดีแบบต้นตำรับได้ที่ฟู้ดคอร์ท “ยูริอาเกะ มาร์จิน คิซเซน”

ที่อยู่: 2-1-1 ยูริอาเกะจือ อ่าเกอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-796-8801



<แผนผังชั้น>  
สนามผจญภัยสำหรับเด็กยูริอาเกะ  
ร้านเหล้าสาเก กลั่นซาซากิ

## ออกเรือจากตลาดเช้าท่าเรือยูริอาเกะ! เรือเล่นชมรอบยูริอาเกะ (MIYAGI HARBOR CLUB)

คอร์สน้ำเรือชมทิวทัศน์ของยูริอาเกะจากบนผิวน้ำ 30 นาที จะได้รับรู้ความเป็นมาเป็นไปของการฟื้นฟูประมง โดยเรือจะแล่นออกสู่ทะเลกว้างด้านนอกจึงมีจุดที่คลื่นซัดสูง ขอให้ระมัดระวังความปลอดภัยขณะขึ้นลงเรือไม่พัด! เรือออกแล่นช่วงระหว่างเดือนก.ค.-ค.ค. “ยูริอาเกะมาซู” เรือแล่นชมรอบอีกสำที่แนะนำ! ออกจากท่าเรือท่าเรือยูริอาเกะในช่วงระหว่างเดือนพ.ค.-ค.ค.



**ลิ้มลองอาหารตลาดเช้าได้ในวันธรรมดา อาคารเมบีล**  
คืออยู่กับตลาดเช้ายูริอาเกะ นอกจากการฉายวีดิโอเกี่ยวกับปลาแม่น้ำนาโตริแล้ว ยังมีฟู้ดคอร์ทซึ่งประกอบด้วยร้านอาหารข้าวหน้าปลาดี เกียวซา กานเฟ ซาโซ ซึโตะเป็นที่พักผ่อนหย่อนใจแล้ว สถานที่แห่งนี้สร้างขึ้นจากการสนับสนุนของรัฐบาลแคนาดาภายหลังเกิดแผ่นดินไหวครั้งใหญ่ทางตะวันออกของญี่ปุ่น  
ติดต่อสอบถาม: 022-395-7211 วันหยุด: วันพฤหัสบดี



**มีร้านกาแฟที่คิวเม็ตเตอด้วย**  
เมื่อเลือกเม็ตเตอที่ที่ชอบได้แล้ว ร้านจะชงทีละแก้วแบบแคปซูลได้อย่างประณีต ROAST STAGE

## กิจกรรมที่เพลิดเพลินกับจากการใช้พลังงาน

ร่วมสนุกกับเด็กๆ ได้อย่างง่ายดาย ทั้งยังเป็นงานอดิเรกยอดนิยมของ

## ท้าทายกับการปั่นจักรยานและเดินเทรลชมธรรมชาติ

ผู้ใหญ่ด้วยเช่นกัน จึงถือเป็นการสัมผัสประสบการณ์ทำกิจกรรมที่โดดเด่นทั้ง 2 ซึ่งมีเฉพาะในนาโตรีเท่านั้น



จุดปั่นจักรยานที่ร่วมสนุกกันได้เป็นครอบครัว



เช่าจักรยานเลย!  




ลองสัมผัสเส้นทางท่องเที่ยวแบบทางไกลกันสักเล็กน้อย

MOVIE 



“เส้นทางรับลมทะเลมิจิโนะคุ” คืออะไร

เส้นทางรับลมทะเลมิจิโนะคุ คือ เส้นทางลองเทรลความยาวกว่า 1,000 กม. เชื่อมแนวชายฝั่งมหาสมุทรแปซิฟิกในแนวเหนือ-ใต้ จากอำเภอฮาจิโนะเซ จังหวัดอาโอโมริ ไปจนถึงเมืองโซมะ จังหวัดฟุกุชิมะ จุดเด่นของเส้นทางนี้คือ ทิวทัศน์ที่สวยงามต่อเนื่องของทะเลอันกว้างใหญ่ แม่น้ำฮาโตะยามะและป่า ทั้งวิถีชีวิตของผู้คนที่อยู่ร่วมกับธรรมชาติและประวัติศาสตร์วัฒนธรรมที่สั่งสมมานาน ล้วนเชื่อมโยงกับธรรมชาติที่โหดร้ายแต่ก็มีความอุดมสมบูรณ์ จนจนถึงทุกวันนี้เสน่ห์สำคัญอีกประการหนึ่งของเส้นทางนี้คือ การได้สัมผัสมิตรภาพอันอบอุ่นของบรรดาผู้คนที่เกิดขึ้นระหว่างการเดินทาง

## ศูนย์กีฬาปั่นจักรยานอำเภอนาโตรี

สถานที่ท่องเที่ยวที่เป็นสัญลักษณ์ของนาโตรีซึ่งถูกขนานนามว่า “เมืองแห่งจักรยาน” มีจักรยานหลากหลายประเภทให้เลือกเช่า ตั้งแต่จักรยานกีฬาที่ทันสมัยล่าสุด จักรยานสำหรับผู้หญิง ครอบครัวหรือเด็ก รวมกว่า 160 คัน พร้อมเส้นทางปั่นจักรยานที่ขี่ได้อย่างสบายใจ ประกอบด้วย 3 เส้นทาง ได้แก่ 1 รอบ ที่มีระยะทางประมาณ 4 กม., ประมาณ 1.6 กม., และประมาณ 0.9 กม. นอกจากนี้ยังมีความสนุกสนานอื่นๆ อีกมากมาย เช่น พื้นที่สำหรับเด็กเล่น คอร์ทขนาด 3x3 ลานสเก็ตบอร์ด ฯลฯ

ขึ้นเส้นทางปั่นจักรยานที่รับกลิ่นอายลมทะเล



“จักรยานแสนสนุก” รวบรวมไว้มากมาย!  
ขึ้นคันไหนดีนะ!



เล่นน้ำจ่อลมเต็มที่ “ลานน้ำพุ” ซึ่งมีน้ำพุออกจากพื้นดิน! (จำกัดเฉพาะฤดูร้อน)



ตั้งๆ การกระโดดและจะสนุก! “โดมกระโดดนุ่มนุ่ม”

MOVIE 

## เส้นทางรับลมทะเลมิจิโนะคุ ศูนย์เส้นทางนาโตรี

เส้นทาง “ลองเทรล” ที่ออกแบบสำหรับการท่องเที่ยวแบบเดินทางไกล “เส้นทางรับลมทะเลมิจิโนะคุ” คือ เส้นทางแบบลองเทรลที่ถูกจัดให้มีขึ้นภายหลังเหตุการณ์แผ่นดินไหวครั้งใหญ่ทางตะวันออกของญี่ปุ่น ลงมาเดินบนเส้นทางอันยาวไกลที่เลียบเลาะไปตามมหาสมุทรแปซิฟิกในนาโตรีสักหน่อยไหม?

สัมผัส “ลองเทรล” และ “วัฒนธรรมการเดิน”



เช่าจักรยานเลย!  


สถานที่ให้ความรู้เกี่ยวกับเส้นทางรับลมทะเลมิจิโนะคุ และ “วัฒนธรรมการเดิน” นอกจากนักเดินเทรลแล้ว ยังเป็นสถานที่ซึ่งบรรดานักท่องเที่ยว ผู้คนในท้องถิ่น หรือผู้มาเยือนทุกคนสามารถพักผ่อนและแลกเปลี่ยนประสบการณ์กันได้ ภายในมีร้านค้าจำหน่ายอุปกรณ์เดินป่าและสินค้าต่างๆ

ที่อยู่: 3-12-1 ยูริอาเกะชิมา อำเภอฮาเอคาโตะ  
ติดต่อสอบถาม: 022-398-6181  
เปิดให้บริการ: เม.ย - พ.ย. 9:00-17:00 น. ธ.ค. - มี.ค. 9:00-16:00 น.  
วันหยุด: วันอังคาร และช่วงวันที่ 29 ธ.ค. - 3 ม.ค. \*อาจมีการเปลี่ยนแปลงเป็นกรณีพิเศษ



พื้นที่พักผ่อนที่มีเตาผิงไม้



อ่านหนังสือเกี่ยวกับลองเทรลในญี่ปุ่นและทั่วโลก หรือพูดคุยกันได้ตามสบาย ในฤดูหนาวจะมีกร้อไฟที่เตาผิงนี้

มี “พื้นที่ตั้งแคมป์” สำหรับจัดแคมป์ด้วย



สามารถตั้งเต็นท์แบบในจุดที่พอจะแห้งหน่อยได้เช่นกัน อีกทั้งยังมีพื้นที่ “จุดจอดรถสำหรับตั้งแคมป์” ที่สามารถขออนุญาตเข้าไปได้



## เส้นทางในอำเภอนาโตรี ที่เดินได้อย่างสะดวกสบาย

เส้นทางในอำเภอนาโตรี คือ เส้นทางเดินที่ราบกว้างใหญ่ซึ่งเกิดจากแม่น้ำอาบูคุมะและแม่น้ำนาโตรี เราสามารถเดินชมความทรงจำเกี่ยวกับเหตุการณ์แผ่นดินไหวและความอุดมสมบูรณ์ของธรรมชาติได้ เหมาะแก่การเดินเล่นพักผ่อนชั่วคราว นี้อาจเป็นจุดเริ่มต้นที่ดีของการท้าทายเดินบนเส้นทางรับลมทะเลมิจิโนะคุต่อไป



ภูเขาอิโยริ



อาคารเมเปิ้ล



เส้นทางรับลมทะเลมิจิโนะคุ ศูนย์เส้นทางนาโตรี



## หากต้องการพักผ่อนชั่วคราว ขอเชิญไปด้านข้าง นาโตรียูริอาเกะออนเซ็น “รินรินโนะยาโดะ”

ที่นี่มีน้ำพุร้อนธรรมชาติที่พุ่งจากใต้ดินลึกถึง 1,200 ม. มองเห็นวิวของอำเภออิโรริ และทะเลสาบเอโนะ นอกจากนี้ยังมีร้านอาหารและร้านขนมของหวานที่น่าดึงดูดของอำเภอ นาโตรีมาปรุงเสิร์ฟในงานอีกด้วย นอกจากนี้เป็นที่พักแรมสำหรับการท่องเที่ยวแล้ว ที่นี่ยังเป็นที่พักแรมที่คิดถึงจิตใจเหล่านักปั่นโดยทุกคนสามารถพักผ่อนร่วมกับจักรยานของตนเองได้

ที่อยู่: 2-20 ยูริอาเกะ-อะซะชิ อำเภอฮาเอคาโตะ  
ติดต่อสอบถาม: 022-385-8027  
เวลาให้บริการ: บ่อน้ำพุร้อนแบบเช้าไปเย็นกลับ 10:00-20:00 น.  
ร้านอาหารริมท่าเรือยูริอาเกะ HACHI 10:00-17:00 น.  
วันหยุด: ออนเซ็นแบบเช้าไปเย็นกลับ ทุกวันพุธที่ 2 ของเดือน  
ร้านอาหารริมท่าเรือยูริอาเกะ HACHI วันพุธ (ยกเว้นช่วงวันหยุดฤดูร้อน)

เช่าจักรยานเลย!  


มาลิ้มลองของขึ้นชื่อจากยูริอาเกะกัน!



ร้านอาหารที่จำหน่ายที่ไอศกรีมชิราบุคุรุรอบ โยะะสไตส์ขึ้นชื่อได้ก็บุรุษสกลี และอาหารประจำท้องถิ่นใหม่ๆ ที่ถือกำเนิดขึ้นและพัฒนาต่อไปเรื่อยๆ อย่างไม่หยุดหย่อน ทำเลที่ตั้งก็ยอดเยี่ยม!  
ร้านอาหารริมน้ำท่าเรือยูริอาเกะ HACHI



มีห้องพักรับรองที่สามารถนำจักรยานของตัวเองเข้าไปพักด้วยได้  
หลังสนุกกับการปั่นจักรยานแล้ว ก็สามารถพักผ่อนร่างกายที่เหน็ดเหนื่อยได้เป็นอย่างดีที่ ห้องพักผู้เข้าพักได้สูงสุด 100 คน จึงเหมาะสำหรับการเข้าพักทำกิจกรรม

# สัมผัสประสบการณ์ที่สนุกสนานไปกับครอบครัวได้!

Go ไปยังฟาร์มเกษตรกรรมและร้านอาหารท้องถิ่นที่จะได้สัมผัสประสบการณ์แบบทั้งอร่อยและสนุกที่มีเฉพาะในอำเภอนาโตรีเท่านั้น!

## เก็บสตอร์เบอร์รี่และกินเปรียบเทียบสายพันธุ์ต่างๆ



### สนุกได้ตลอดทั้งปี! “เคโรเคโร โนะ โมริ”

ใช้ไฮดรอปอลิติกอร์เบอร์รี่สำหรับปลูก ทำให้อายุของสตอร์เบอร์รี่สดอร่อยได้ตลอดทั้งปี

ที่อยู่: 555 โนะมาซุคะ-อะซะ โดบายาชิ อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 0224-37-2277 (บริษัท เคโรเคโร โนะ โมริ จำกัด)

### มีพันธุ์ยอดนิยมเต็มไปหมด! “La Fraise”

เปิดให้บริการตั้งแต่เดือนม.ค. ถึงเดือนมิ.ย. มีทั้งพันธุ์ “โหจิโอะโตเมะ” “ยาโยอิชิเมะ” และพันธุ์ท้องถิ่นของจังหวัดมิยาگیอย่างเช่น “นิโคชิเคะเบอร์รี่” และ “โมอิโกะ”

ที่อยู่: 3-5 ทาคาคาเดะคาวาคามิ-อะซะ ฮัตตัน อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 022-796-0813

## ทำบาร์บีคิววัวย่าง เมนูชั้นเลิศของมิยาگی

สถานที่บาร์บีคิว ดำเนินกิจการโดยร้านผู้เชี่ยวชาญการทำวัวในเซนไดมาอย่างต่อเนื่อง ยาวนาน ตั้งอยู่ติดกับตัวโรงงาน เราจึงสามารถลิ้มลองเมนูวัวสดใหม่ส่งตรงจากโรงงาน ได้เต็มทั้งเป็นเส้นหรือของชิ้น มีบริการมีถ่านกลางวันและชุดเมนูอาหารด้วย อิ่มอร่อยกับเมนูชั้นเลิศของมิยาگیได้จนท้อใจ



มามือเปล่าได้ ไม่ต้องเก็บกวาดให้ยุ่งยาก!

### JINCHU YURIAGE FACTORY

มีทั้งบุธกกลางแจ้งที่ซื้อมาทำบาร์บีคิว และบุธกในร่มที่ไม่ต้องกังวลเรื่องสภาพอากาศ มีลานวิ่งเล่นสำหรับเด็กๆ จึงสามารถพาเด็กๆ เล่นสนุกได้

ที่อยู่: 3-9-1 ยูริอาเกะชิคาชิ อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 0120-70-4129 (เวลาให้บริการ: 10:00-18:00 น.)

## ต้องลองสักครั้ง! สัมผัสประสบการณ์ทำเส้นโซบะ



### ใช้แป้งโซบะผลิตที่นาโตรี “ร้านอาหารฟาร์มเกษตรกรรม ซินเมโซบะ เค”

ใช้แป้งโซบะที่ผลิตที่นาโตรี โดยนำเมล็ดโซบะที่ปลูกเองมาคั่วด้วยครกหินเพื่อทำแป้งโซบะตัวเอง เชิญมาสัมผัสประสบการณ์ที่ “โรงฝึกทำเส้นโซบะ”

ที่อยู่: เลขที่ 10 ทาโค-อะซะ ซินเม อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 022-797-0408

### ด้วยน้ำใต้ดินจากศาลเจ้าคามาโนะนาจิ “ร้านอาหารทาคาคาเดะโชคุโด ชูจินโซบะ”

ช่างฝีมือจะสอนเทคนิคการทำอย่างละเอียด เส้นโซบะที่ทำจากน้ำใต้ดินลึก 40 เมตรและแป้งโซบะสูตรเฉพาะที่นำมาต้มในน้ำร้อนที่อุณหภูมิ 100 องศาเซลเซียส

ที่อยู่: 71-1 ทาคาคาเดะคาวาคามิ-อะซะ โกะชิ อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 022-799-7097

## สัมผัสประสบการณ์เก็บดอกคาร์เนชั่น สีน้าขึ้นชื่อของนาโตรี

การปลูกดอกไม้ที่อำเภอนาโตรีเริ่มขึ้นตั้งแต่ราวปี 1940 ปัจจุบันคาร์เนชั่นของที่นี่มีปริมาณการผลิตเป็นอันดับหนึ่งในภูมิภาคโทโฮกุ และตั้งแต่ปี 2011 สวนดอกไม้และโรงเรือนจะได้รับความเสียหายรุนแรงจากสึนามิในเหตุการณ์แผ่นดินไหวครั้งใหญ่ทางตะวันออกเฉียงใต้ของญี่ปุ่นก็ตาม แต่ในฤดูใบไม้ผลิ ดอกไม้ก็ยังพากันออกดอกเบ่งบาน ช่วยสร้างขวัญและกำลังใจแก่เกษตรกรผู้ปลูก



ต้นกล้าที่ปลูกในฤดูร้อน จะออกดอกในฤดูหนาว



สัมผัสประสบการณ์เก็บดอกไม้ในโรงเรือนพลาสติกของเกษตรกรในเขตโคชิเงะฮาระ พร้อมฟังคำอธิบายจากเกษตรกรโดยตรง ซึ่งถือเป็นประสบการณ์อันล้ำค่า

สมาคมส่งเสริมการท่องเที่ยวและสินค้าท้องถิ่น อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 022-382-6526

# เรียนรู้และถ่ายทอดเรื่องราวเกี่ยวกับภัยพิบัติจากแผ่นดินไหว

ยูริอาเกะ เมืองท่าที่เจริญรุ่งเรืองมาตั้งแต่ก่อนยุคเอโดะ โดยมีเมืองข้างเคียงคือชิโมะมาซุคะ ซึ่งเคยเป็นพื้นที่เกษตรกรรมอันอุดมสมบูรณ์ ทว่า เมื่อเดือนมีนาคม ปี 2011 ได้เกิดแผ่นดินไหวครั้งใหญ่ทางตะวันออกเฉียงใต้ของญี่ปุ่นขึ้น สึนามิได้พัดทำลายเมืองจนสูญสลายไปในพริบตา เมืองแห่งใหม่จึงได้ถูกสร้างขึ้นที่นี่ขึ้นมาอีก เพื่อรำลึกความทรงจำครั้งในอดีต อีกทั้งยังมีสถานที่และกิจกรรมมากมายที่จัดขึ้น เพื่อไม่ให้ลืมเหตุการณ์ภัยพิบัติ สัมผัสและรับรู้ถึงก้าวอย่างแห่งการฟื้นฟูที่เติมเต็มไปด้วยพลังได้จากสถานที่ต่างๆ ของเมืองนี้



ถ่ายทอดความทรงจำเกี่ยวกับภัยพิบัติจากแผ่นดินไหวสู่ปัจจุบัน

### พิพิธภัณฑ์ฟื้นฟูภัยพิบัติจากแผ่นดินไหวอำเภอนาโตรี

สถานที่ที่สร้างขึ้นเพื่อปลูกจิตสำนึกการป้องกันภัยพิบัติสำหรับในอนาคต และส่งต่อไว้กับรุ่นลูกรุ่นหลาน จากเหตุการณ์แผ่นดินไหวครั้งใหญ่ทางตะวันออกเฉียงใต้ของญี่ปุ่นออกไปทั่วโลกและไต้หวัน โดยผู้สร้างสิ่งนี้ที่เข้มแข็งคือภัยพิบัติทางธรรมชาติ ที่มีทั้งการจำลองเมืองยูริอาเกะก่อนเกิดภัยพิบัติ นิทรรศการที่ให้เราสัมผัสประสบการณ์ป้องกันภัยพิบัติ ฐานและภารกิจจำลองที่เกี่ยวกับสึนามิ และการจัดนิทรรศการพิเศษตามช่วงเวลา ฯลฯ ซึ่งเป็น การให้ข้อมูลเกี่ยวกับภัยพิบัติจากแผ่นดินไหวและการป้องกันภัยจากมุมมองที่หลากหลาย เปิดให้เข้าชมฟรี

ที่อยู่: 1-1-1 ยูริอาเกะชิคาชิ อำเภอนาโตรี เปิดให้บริการ: เม.ย.-พ.ย. 9:30-16:30 น. ธ.ค.-มี.ค. 10:00-16:00 น.  
ติดต่อสอบถาม: 022-393-6520 วันหยุด: วันอังคาร (กรณีตรงกับวันนักขัตฤกษ์จะเปิดทำการ และจะปิดในวันถัดไป) และระหว่างวันที่ 29 ธ.ค. - 3 ม.ค.



### มองไปสู่อนาคต นำคำอธิษฐานเข้ามาในชีวิตประจำวัน

### สวนอนุสรณ์ภัยพิบัติจากแผ่นดินไหว

สวนที่มี “ลานอธิษฐาน” ตั้งอยู่ใจกลาง เพื่อไว้อาลัยและอุทิศคำอธิษฐานแก่ผู้เสียชีวิตจากเหตุการณ์แผ่นดินไหว “หอคอยแห่งการเริ่มต้นใหม่” ซึ่งมีความสูง 8.4 เมตร เพื่อรำลึกถึงความสูงของสึนามิ ที่เคยพัดถล่มพื้นที่แห่งนี้ ที่มีทั้ง “ภูเขายูริอาเกะ” ซึ่งเป็นแลนด์มาร์คประจำท้องถิ่นมาตั้งแต่ในอดีต, “ลานซากปรักหักพัง” ที่ชวนให้นึกถึงเขตยูริอาเกะในอดีต รวมถึง “ลานพักผ่อน” และโซนชมวิวดูทะเล ซึ่งสามารถใช้เวลาที่นี่ได้อย่างอิสระ

ที่อยู่: 2-3-1 ยูริอาเกะชิคาชิ อำเภอนาโตรี

กิจกรรมที่เข้าร่วมพื้นที่ฟื้นฟูบูรณะ P05 ปันจักรยาน P06 เส้นทางรับลมทะเลมิจิโนะคุ P04 เรือเล่นชมรอบยูริอาเกะ ฯลฯ



### รับรู้เรื่องราวในวันนั้นผ่านคำบอกเล่าจากปากของผู้ประสบภัย

### การบรรยายโดยผู้เล่าเรื่อง

ที่ “ศูนย์บันทึกความทรงจำยูริอาเกะ” สามารถจัดโปรแกรมให้สอดคล้องกับความต้องการผู้มาเยือนได้ หนึ่งในโปรแกรมก็คือ “การบรรยายโดยผู้เล่าเรื่อง” โดยจะได้ถูกพาเล่าและวิดีโอเหตุการณ์นั้น และผู้เล่าเรื่องจะแบ่งปันประสบการณ์และความรู้สึกนึกคิดที่บอกประเด็นเรื่องความสำคัญของชีวิต



พิพิธภัณฑ์อนุสรณ์ฟื้นฟูภัยพิบัติ สึนามิ ศูนย์บันทึกความทรงจำยูริอาเกะ  
ที่อยู่: 3-5-1 ยูริอาเกะชิคาชิ อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 022-738-9221

### ผู้ประสบภัยจะมาถ่ายทอดผ่านคำพูด

### โปรแกรมเรียนรู้ ภัยพิบัติจากแผ่นดินไหว



### ร่วมเดินชมพื้นที่ประสบภัยไปด้วยกัน

### มีคุณค่าจากสมาคมถ่ายทอดเรื่องราว ภัยพิบัติจากแผ่นดินไหวยูริอาเกะ

ที่สมาคมถ่ายทอดเรื่องราวภัยพิบัติจากแผ่นดินไหวยูริอาเกะมีให้บริการแก่กลุ่มแบบคำชี้แจง โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อหาเดินชมพื้นที่ประสบภัยหรืออธิบายเรื่องผลกระทบจากภัยพิบัติแผ่นดินไหว เป็นการบรรยายที่มีเอกสารประกอบซึ่งจัดทำขึ้นโดยสมาคมเองและ นำเรื่องราวจากประสบการณ์จริงเข้ามาบรรยายเชิงเข้าใจง่าย เราจะได้เรียนรู้เกี่ยวกับภัยพิบัติจากแผ่นดินไหวและการป้องกันภัย



สมาคมถ่ายทอดเรื่องราวภัยพิบัติจากแผ่นดินไหวยูริอาเกะ  
ที่อยู่: 5-6-1 โยะมะงาชิ อำเภอนาโตรี  
ภายในศูนย์สนับสนุนกิจกรรมชมเมืองอำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 090-3583-1359 (สำนักงาน คุณคคุณ)

ชมวิวยามค่ำคืน เดินเล่นในซาโตยามะ  
มีหลักฐานทางประวัติศาสตร์อยู่ทั้งในพื้นที่ทำกินชาโตยามะที่มีธรรมชาติ

และสำรวจประวัติศาสตร์อันลึกซึ้ง  
อันอุดมสมบูรณ์ และศาลเจ้าซึ่งอยู่ไม่ไกลจากตัวเมือง ลองมาเยือนที่นี่เพื่อสัมผัสพลังแห่งผืนดิน



จุดชมวิวยามค่ำคืน  
ที่สวยงามที่สุดของนาโตรี



มองเห็นทั้งอ่าวเซนไดและ  
อำเภอนาโตรีแบบพาโนรามา



## สวนอุมิโนะมิเอรุโอกะ

ที่อยู่: 5 ยูริกาโอกะ อำเภอนาโตรี

มีเครื่องเล่นแบบผสมผสานขนาดใหญ่ยอดนิยมที่เชื่อมต่อกับเครื่องเล่นชนิดอื่นๆ มีทั้งสนามหญ้า สนามเทนนิส และสถานที่เล่นสนุกยอดนิยมมากมายสำหรับเด็กเล็กจนเฒ่าร่างกาย ที่นี่ยังมีจุดชมวิวที่ทอดสายตามองเห็นจนถึงมหาสมุทรแปซิฟิก อำเภอนาโตรี และเซนได โดยเฉพาะยามค่ำคืนจะมีวิวทิวทัศน์ที่งดงาม

เส้นทางเดินเล่นที่แนะนำสำหรับครอบครัว

สถานที่สนทนาการกลองระฆังชาติภูเขาทาคาเดะ



ดอกคาตาคุริจะบาน  
ช่วงต้นเดือนเม.ย.



ภูเขาทาคาเดะยามะ (ความสูงจากระดับน้ำทะเล 204 ม.) ที่เดินเล่นได้แบบสบายๆ ท่ามกลางธรรมชาติอันอุดมสมบูรณ์ บนเส้นทางเดินเล่นนี้มีการจัดพื้นที่ต่างๆ เช่น มี "มิฮาราชือโรยะ (ลานชมวิว)" บนยอดเขา และทางเดินผ่านทุ่งดอกคาตาคุริ ขอบเขื่อนน้ำให้ดู "น้ำตกนาจิ" หรือแวะสักการะศาลเจ้าคามาโนะนาจิที่อยู่ใกล้กันได้

## ตั้งแคมป์ตอนกลางวันได้ที่ "ลานอิคอิ"

สามารถกางเต็นท์พักผ่อนหรือปิ้งบาร์บีคิวเพื่อใช้เวลาแบบสบายๆ ไม่เร่งรีบ และมีห้องน้ำ และน้ำประปาไว้คอยบริการ

ที่อยู่: โยชิเดะทาเยยามะ ทาคาคาเดะ อำเภอนาโตรี



ปะโยะฟงเมงปะเตนเดเนเออเน



## เส้นทางเดินป่าธรรมชาติภูเขาโกะเซ็งและภูเขาโจโตยามะ

ภูเขาโกะเซ็ง (ความสูงจากระดับน้ำทะเล 295 ม.) ที่มีศาลเจ้า 5 แห่งตั้งเรียงกันบนยอดเขาตามชื่อเรียก (โกะ= ห้า, เซะ=ศาลเจ้า) และเส้นทางเดินเล่นที่ตัดทะลุไปยังภูเขาโจโตยามะ (ความสูงจากระดับน้ำทะเล 314.6 ม.) ภูเขาสูงที่สุดในอำเภอนาโตรี ทั้งภูเขาทาคาเดะยามะ โกะเซ็งและโจโตยามะ ต่างเป็นชาโตยามะ (เรื่องสวนโบราณแบบญี่ปุ่น) รูปแบบดั้งเดิมที่ได้รับการบูรณะให้เป็นเขตพื้นที่อนุรักษ์ธรรมชาติในจังหวัดมิยาگی และเป็นแหล่งชมทิวทัศน์ของพืชและสัตว์หายาก ระหว่างเดินสำรวจธรรมชาติไปจนถึงยอดเขาจะได้พบกับทัศนียภาพกว้างไกลที่ช่วยให้รู้สึกผ่อนคลาย



เช็คอิน  
ละเอียด!

## จุดชมวิวนาจิคาโอกะ

ที่อยู่: 3-5-11 นาจิคาโอกะ อำเภอนาโตรี

จุดชมวิวที่ได้รับความนิยมในท้องถิ่น สถานที่ลับจะปรากฏขึ้นเมื่อเราเดินขึ้นบันไดยาวที่อยู่ด้านข้าง "ศาลาประชาคมนาจิคาโอกะ" ยามค่ำคืนจะได้ชมวิวกว้างคืนอันงดงาม ตั้งอยู่ใกล้ศาลเจ้าคามาโนะนาจิและสถานที่พักผ่อนหย่อนใจธรรมชาติทาคาเดะยามะ จึงสามารถเดินเล่นชมบริเวณโดยรอบได้

คามาโนะโมเดะ หรือการสักการะศาลเจ้าคามาโนะในอำเภอนาโตรี  
ที่นี่เป็นที่เดียวในภูมิภาคโทโฮคุที่มีการบวงสรวงบูชาศาลเจ้าทั้ง 3 แห่ง



### ศาลเจ้าคามาโนะฮงกุ

เทพเจ้าหลักที่บวงสรวงบูชาคือ "เคสึมิโคโนะคามิ" เทพเจ้าแห่งพืชผลการเกษตร และมีการสืบทอด "ระบำวงล้อสองเทพคามาโนะโค" เพื่ออธิษฐานให้พืชผลอุดมสมบูรณ์

ที่อยู่: 34 ทาคาคาเดะ คามาโนะโคเซะ โกะโทะ อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 022-386-2353



### ศาลเจ้าคามาโนะ

ศูนย์กลางของศาลเจ้าคามาโนะทั้งสามซึ่งตั้งอยู่ที่นาโตรี วิหารหลักเป็นรูปแบบสถาปัตยกรรมที่เรียกว่า "คามาโนะฮงกุ" และได้รับการขึ้นทะเบียนให้เป็นมรดกทางวัฒนธรรมที่จับต้องได้ของจังหวัด มีการรับสืบทอดศิลปะพื้นบ้าน "คามาโนะโคเซะ" และ "คามาโนะโคโยคาคุ" จนจนถึงปัจจุบัน

ที่อยู่: 51 ทาคาคาเดะ คามาโนะโคเซะ อิวาคูจิ อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 022-386-8838



### ศาลเจ้าคามาโนะนาจิ

ตั้งอยู่บนยอดเขาทาคาเดะยามะ มีวังงดงาม เทพเจ้าหลักที่บวงสรวงบูชาคือ "คามาโนะฟูชิมิ โนะ โอคามิ" ซึ่งเชื่อว่าจะประทานพรเรื่องความรึก

ที่อยู่: 8 ทาคาคาเดะ โยชิเดะ-อะเซะ ทาเยยามะ อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 022-765-8217

ลองเปรียบเทียบตราประทับที่แตกต่างกันของศาลเจ้าทั้งสาม ซึ่งมี "คามาโนะ โกะโอ โอิน (แผ่นกระดาษวัดลมมงคลที่มีเอกลักษณ์เฉพาะของภูเขาคามาโนะที่วาดเป็นรูปยาคะการากุ (อิกาสามซา) ผู้นำพาชัยชนะมาให้)"

ไปยังสถานที่ชมการบวงสรวงบูชาและชมประวัติศาสตร์

## ไปยังสถานที่ศักดิ์สิทธิ์ในถิ่นจิโมโนคาตาริ สุสานข้าราชการ นายพลฟูจิوارะ อาซุน ชานะคาตะ



ขุนนางที่มีชีวิตอยู่ในช่วงกลางของยุคเอโดะ กล่าวกันว่าคือบุคคลที่เป็นต้นแบบของ "อิการุเก็งจิ" มีพรสวรรค์ด้านการประพันธ์บทกวี และมีบุคคลสำคัญทางวัฒนธรรมมากมาย พระโองเทียว, มัตสึโอะ บาโช, โยสึะ บุงช, และมาซาโอะ ซึ่ง ฟูจิโอบุเมงจิ พากันมาสถานที่แห่งนี้เพื่อรำลึกถึง

ที่อยู่: 42 เมเดชิมะชิโอโทะอะเซะ คิตาโนะ อำเภอนาโตรี

## เดินชมสุสานโบราณที่ใหญ่ที่สุดในภูมิภาคโทโฮคุ สุสานโบราณโรจินยามะ

สุสานโบราณปรังกูแ่งที่ใหญ่ที่สุดในภูมิภาคโทโฮคุ และโบราณสถานที่ระลึกซึ่งได้รับการขึ้นทะเบียนให้เป็นมรดกของประเทศ สันนิษฐานว่าสร้างขึ้นในช่วงปลายศตวรรษที่ 4 และจากศิลปะที่ดูพบ เชื่อว่าเป็นสุสานของหัวหน้ากลุ่มชนที่เมืองโทโฮคุที่กว้างขวาง บริเวณรอบสุสานได้รับการให้เป็นสวนสาธารณะเชิงประวัติศาสตร์ และในฤดูใบไม้ผลิจะเต็มไปด้วยบรรยากาศการชมดอกไม้



ที่อยู่: อุเมดะชิ-อะเซะ ยามะ / เมเดชิมะ อาซุกิชิเมะ-อะเซะ คาคาชิยามะ อำเภอนาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 022-724-7176 (ฝ่ายวัฒนธรรมและกีฬา)



# ผลิตเพลินความอร่อยจากนาโตริ

นอกจากสุดยอดวัตถุดิบทั้งสามของนาโตริซึ่งเลื่องชื่อที่สุดในญี่ปุ่นแล้ว  
ขอเชิญชิมเมนูอาหารท้องถิ่นที่ชาวเมืองชื่นชอบด้วยเช่นเดียวกัน



## ปริมาณการผลิตเป็นอันดับ 1 ของญี่ปุ่น! อร่อยยันส่วนราก ผักชีล้อมแห่งนาโตริ

กว่า 80% ของผักชีล้อมที่ปลูกในจังหวัดมิยาซากิซึ่งมีปริมาณผลผลิตที่เก็บเกี่ยวได้จำนวนมากในประเทศญี่ปุ่นคือ ผักชีล้อมจากอำเภอนาโตริ มีประวัติศาสตร์การปลูกที่ยาวนานตั้งแต่ยุคเอโดะ ขอเชิญลิ้มลองรสชาติผักชีล้อมที่ชุ่มน้ำซึ่งใช้น้ำใต้ดินจากแม่น้ำนาโตริในการเพาะเลี้ยงจากเมนู "หม้อไฟผักชีล้อม" ที่กินได้หมดทั้งต้นยันส่วนราก



## จับปลาชิราสุจากเขตเหนือสุดของญี่ปุ่น ชิราสุแห่งเขตเหนือสุด

ที่ยูริคาเงะซึ่งอยู่เขตเหนือสุดในการจับปลาชิราสุ ในช่วงเดือน ก.ค.-พ.ย. จะได้ลิ้มลองชิราสุที่มีลำตัวใสสดใหม่ทั้งจับขึ้นมาได้ ปลาชิราสุที่เติบโตในทะเลอันอุดมสมบูรณ์ด้วยแพลงก์ตอน ซึ่งเป็นแหล่งอาหาร ได้รับการแปรรูปอย่างรวดเร็วใกล้ท่าเรือ รวมถึงมีการนำไปต้มในหม้อและตากแห้ง จึงกลายเป็นหนึ่งในผลิตภัณฑ์ท้องถิ่นที่ภูมิใจนำเสนอของนาโตริ



## วัตถุดิบชั้นเลิศที่ได้รับการยกย่องว่าเป็นอันดับหนึ่งของญี่ปุ่น หอยแครงยูริคาเงะ

กว่า 80% ของปริมาณหอยแครงที่จับได้ในยูริคาเงะเป็นวัตถุดิบชั้นเลิศที่ส่งไปยังเมืองหลวง ตามร้านซูชิหุรุ ในย่านกินซ่าจะเสิร์ฟเมนูหอยนึ่งราคาต่อคำประมาณ 2,000-3,000 เยน หอยแครงนี้เพาะเลี้ยงจากแหล่งประมงที่มีความอุดมสมบูรณ์ จึงมีรสชาติเข้มข้น มีอูมามิที่ชัดเจน เชิญลิ้มลองหอยแครงยูริคาเงะอันดับหนึ่งของญี่ปุ่นที่มีเนื้อสีสวยเพอร์เฟกต์ที่นาโตริ



## แนะนำร้านที่ควรแวะชม



**ร้านจำหน่ายสินค้าท้องถิ่นผลิตผลจากนาโตริ natori sun**  
ร้านที่บริหารโดยสมาคมการท่องเที่ยวอำเภอนาโตริ รวบรวมสินค้ามีเสน่ห์น่ารักเอาไว้มากมาย จะได้พบกับสินค้าขึ้นชื่อผลิตภัณฑ์ท้องถิ่น และของที่ระลึกเฉพาะ บริการรับสมัครบริจาคภาชนะบ้านเกิด (Furusato Nozei) ที่สามารถสมัครได้ทันทีที่นั่น และรับของตอบแทนได้เลย รวมถึง "ศูนย์ข้อมูลการท่องเที่ยวเมืองนาโตริ" ก็อยู่ในที่เดียวกัน  
ที่อยู่: อีออนมอลล์นาโตริ ชั้น 1, 5-3-1, ไบริงเซกิโนะชิซึะ, อำเภอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-382-6526  
เวลาให้บริการ: 10:00-21:00 น.  
วันหยุด: วันจันทร์ (กรณีตรงกับนักชัตดุกุจะเปิดทำการและปิดในวันถัดไป)



## อีออนมอลล์นาโตริ

ศูนย์รวมความบันเทิงขนาดใหญ่ที่มีคิสส์พาร์คสำหรับเด็ก ๆ ได้สนุกสนานอีกด้วย



## เมนูอาหารอื่นของนาโตริที่อยากกิน

พบกับร้านอาหารซึ่งเป็นที่รักใคร่ของคนในท้องถิ่นและความอร่อยจนคุณต้องหลงไหล

## Hambun/ug

**ร้านเนื้อแฮมเบิร์ก HACHI**  
ร้านเนื้อแฮมเบิร์กเก่าแก่ที่ถือกำเนิดขึ้นที่นาโตริ และยังคงได้รับการตอบรับที่มียอดขายยาวนาน ที่นึ่งเสิร์ฟแฮมเบิร์กที่มีสัดส่วนเนื้อวัว 7: หมู 3 เนื้อสัมผัสนุ่มรสชาติดีงาม  
ที่อยู่: 529-1 มาซุตะ-อะซะะ ยานากิยะ อำเภอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-384-2508



## Ramen

**ร้านราเมง นารุโตะยะ**  
น้ำซุปที่ปรุงจากรวดุกุบกว่า 30 ชนิด จับคู่กับเส้นราเมงแบบเส้นตรงตั้งทำเป็นพิเศษ อีกทั้งยังมีหมูชาชูย่างถ่านบินโชตันที่ช่วยให้รู้สึกเปรี้ยวปรืด  
ที่อยู่: 395-1 B-104 มาซุตะ-อะซะะ ยานากิยะ อำเภอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-383-7610



## Natu-Lino

เจลาโตริชาติเข้มข้นทำจากนมวัวที่สดในวันนั้นและยังมีผลไม้ ผัก ข้าว ที่เป็นผลผลิตจากท้องถิ่น มีรสชาติอร่อยถึงขนาดเคยถูกเสิร์ฟให้อาคันตุกะของประเทศไทยมาแล้ว  
ที่อยู่: 93-1 อีโนซากะ-อะซะะ มินามิโอกิ อำเภอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-397-8235



## Sweets



## ร้านขนมอบและทาร์ตไนท์บริดจ์

ร้านลับชื่อดังเรื่องทาร์ตแสนอร่อย ทำจากแป้งสาลีและเนยจากฮอกไกโด มีให้เลือกถึง 8 ชนิดต่อวัน และคุ้มค่าที่ราคาอย่างมา  
ที่อยู่: 3-8-30-8 มาซุตะ อำเภอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-384-7104



## Cafe Mozart Eureka

ตั้งอยู่ภายในห้องสมุดประจำอำเภอนาโตริ โดดเด่นด้วยบรรยากาศสไตล์ที่ทันสมัยก็โก้ มีทั้งเมนูอาหารและของหวานที่ปรุงจากรวดุกุบท้องถิ่นซึ่งช่วยให้จิตใจงอกฟู  
ที่อยู่: 4-7-30 มาซุตะ อำเภอนาโตริ (ภายในห้องสมุดประจำอำเภอนาโตริ)  
ติดต่อสอบถาม: 022-383-7172

## ag:re bread+cafe

พาร์ทเมนท์ที่มีโรงอบขนมปัง เบเกอรี่และคาเฟ่ที่ท่าชมบึงจากวัตถุดิบตามฤดูกาล ช่วยให้เราลิ้มความอุ่นใจในชีวิตประจำวันชั่วคราว  
ที่อยู่: 10-6 ทาคาตะคาว่าคามิ-อะซะะ ฮิตัน อำเภอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-208-3759



## มิยู คิซเซ่น

เด็กฟิฟ่อนเนื้อเปียกและนุ่มฟูด้วยความพิถีพิถันในรสชาติของวัตถุดิบ เมนูแนะนำคือ "ชิฟฟ่อนเค้กเฟลต" ซึ่งให้บริการเฉพาะการรับประทานที่ร้านเท่านั้น  
ที่อยู่: 162-10 เทคุระตะ-อะซะะ ยามะ อำเภอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-796-7734

## Cafe Shokudo Laugh.

เมนูยอดนิยมคือข้าวโพ่โซราตซอสยาซิมูละลายในปากนี้ใช้ข้าวแดงของนาโตริและไข่ไก่ของทาโตริ ในช่วงฤดูกลักล่อม จะได้ชิมเมนูข้าวโพ่เพราะนาโตริญี่ปุ่นที่ได้ผักล่อมจากนาโตริ  
ที่อยู่: 396-1-103 มาซุตะ-อะซะะ ยานากิยะ อำเภอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-393-5609



## จะหยุดพักจิบกาแฟสักหน้อยไหม?

คาเฟ่ที่ชวนให้อยากไปเยี่ยมชมทั่วทุกแห่ง รอต้อนรับคุณอยู่

## COFFEE&SESSION PABLO

ร้านกาแฟเจสที่ก่อตั้งในปี 1984 และสืบทอดโดยครีเอเตอร์สองคน ลำโพงขนาดใหญ่ติดตั้งผนังนี้จะส่งเสียงดนตรีอันไพเราะให้เรานั่งดื่ม  
ที่อยู่: 630-8 ซึเมโยเต็น-อะซะะ นากานิ อำเภอนาโตริ  
ติดต่อสอบถาม: 022-398-5442



# ประตูสู่ท้องฟ้าของภูมิภาคโทโฮคุอยู่ที่อำเภอนาโตรี

สถานที่ซึ่งเชื่อมระหว่างภูมิภาคโทโฮคุกับโลก โดดเด่นด้วยอาคารผู้โดยสารที่ออกแบบในธีม “แสง” จากแสงธรรมชาติที่สาดส่องเข้ามา “ลม” จากหลังคาขนาดใหญ่ที่ดูเหมือนคลื่น และ “ความฝัน” สู่โลกและอนาคต เป็นจุดหมายปลายทางที่สนุกได้แม้ไม่ต้องขึ้นเครื่องบิน

## สนามบินเซนได

ที่อยู่: ไม่มีเลขที่บ้าน มินามิฮาระ ซึโมะมาซึะ อำเภอ นาโตรี  
ติดต่อสอบถาม: 022-382-0080



เด็ก เล่นสนุกได้!



### คาเฟ่ชมวิวยุค “สมายล์เทอร์เรซ”

จุดที่มองเห็นรันเวย์และลานจอดเครื่องบินได้อย่างใกล้ชิดจากคาเฟ่ อิ่มอกอิ่มใจกับทิวทัศน์อันอลังการของเครื่องบินขึ้นลง พลาซ่าสัมภาระสายลมและเสียงเครื่องบิน

### พิพิธภัณฑ์สนามบิน “โทบุจฉะ”

เครื่องจำลองการบิน (มีค่าใช้จ่าย) ที่ได้สัมผัสประสบการณ์ขับเครื่องบินจริงนี้ ได้รับความนิยมนิยามเรียนรู้สนุกสนานผ่านการจัดแสดงอุปกรณ์ของจริงและวิดีโอเฉพาะ แล้วมาเป็นผู้เชี่ยวชาญด้านการบิน

GO เดินทาง สะดวกด้วย รถไฟสายพิเศษ!



ไม่ว่าจะชอบปิ้งหรือทานอาหารที่เครื่องบินของฝากจากจังหวัดมียากิ หรือหยุดพักชั่วคราวที่ “แพลตฟอร์มที่คอปโทเคอร์รี่” ซึ่งมีเครื่องดื่มสุดพิเศษอย่าง ซุนดะซะเค\* ของซุนดะซาเรีย หรือจิบกาแฟที่ใส่ใจจนเป็นพิเศษพร้อมมีพินจากโทโฮคุ นอกจากนี้ยังมีร้านอาหารให้เลือกมากมาย เช่น “ร้านกิวคินเรสเคอรองค์ จินจู” หรือ “พิซเซอร์แมนเทอ” ที่มีข้าวหน้าปลาดิบและหอยนางรม”!



ซุนดะซาเรีย ซุนดะซะเค\* กาแฟที่ใส่ใจจนเป็นพิเศษพร้อมมีพินจากโทโฮคุ

## four seasons

ยินดีต้อนรับตลอดทุกฤดูกาล ไม่ว่าจะเป็ฤดูใบไม้ผลิ ฤดูร้อน ฤดูใบไม้ร่วง หรือฤดูหนาว

อำเภอ นาโตรี มีสภาพอากาศเหมาะแก่การอยู่อาศัย ฤดูร้อนอากาศเย็นสบาย ฤดูหนาวมีหิมะตกเล็กน้อย มาอิมเมอจกับเมนูอาหารและกิจกรรมอีเวนต์ที่เป็นมีเฉพาะในแต่ละฤดูกาลนั้นกัน

### Spring

ฤดูใบไม้ผลิที่ดอกไม้บานสะพรั่ง สถานที่ชมดอกซากุระชื่อดังในนาโตรีคือแนวทิวต้นซากุระหนึ่ที่ว่าการอำเภอ ในช่วงที่ดอกซากุระบานเต็มที่ บริเวณลานหน้าว่าการอำเภอจะเป็นสถานที่จัดงาน “เทศกาลฤดูใบไม้ผลินาโตรี” อย่างคึกคัก สังกัดการเจริญเติบโตของ “ต้นซากุระที่นฟูรูระนาโตรี” ที่ปลูกไว้ตามแนวลำคลองแห่งนี้

### Summer

ฤดูร้อนอันสงบและเปี่ยมด้วยชีวิตชีวา กิจกรรมแสนสนุกในฤดูร้อนของนาโตรี คือ “เทศกาลฤดูร้อนนาโตรี” จัดขึ้นในเดือนส.ค. มีทั้งร้านแผงลอย กิจกรรมอีเวนต์แสดงแนวที่และการจุดดอกไม้ไฟสุดตระการตา บริเวณใกล้แหล่งน้ำอย่างแม่น้ำคาวาอุจิซาวะ ยังมีทั้งที่อยู่อาศัยอยู่ จึงมีกิจกรรมรวมทั้งหอยในเดือมิ.ย. ของทุกปี

### Autumn

ฤดูใบไม้ร่วงหลากสีสัน สถานที่อย่าง “สวนอุมิโนะมูโรโกะ” (ตามภาพ) และ “สวนจูนซังซึกะ” เป็นสถานที่ที่เด็กๆสามารถเล่นสนุกพร้อมชื่นชมความงามของใบไม้เปลี่ยนสีได้ นอกจากนี้ “เทศกาลฤดูใบไม้ร่วงนาโตรีบ้านเกิด” ที่ทุกคนเฝ้ารอคอย ก็มีสินค้ามากมาย ที่เป็นผลิตภัณฑ์ทางเกษตรและผลิตภัณฑ์ท้องถิ่นไว้จำหน่ายอย่างพร้อมเพรียง

### Winter

ฤดูหนาวแสนอร่อย เมนู “เนจึ” ที่รับประทานได้ทั้งร้อนซึ้งอยู่ใน “หม้อไฟกิล้อม” ที่เป็นอาหารที่นบ้านนี้ จะจำหน่ายระหว่างเดือนก.ย.-มี.ค.สำหรับฤดูกาลของ “หอยแครงยูริอาเกะ” สินค้าประมงที่จับได้จากที่นมากที่สุดในญี่ปุ่น จะอยู่ในช่วงเดือนม.ค.-เม.ย. ฤดูกาลที่แสนอร่อย อย่าพลาดลองชิมในฤดูกาลนี้



สถานที่อย่าง “สวนอุมิโนะมูโรโกะ” (ตามภาพ) และ “สวนจูนซังซึกะ” เป็นสถานที่ที่เด็กๆสามารถเล่นสนุกพร้อมชื่นชมความงามของใบไม้เปลี่ยนสีได้ นอกจากนี้ “เทศกาลฤดูใบไม้ร่วงนาโตรีบ้านเกิด” ที่ทุกคนเฝ้ารอคอย ก็มีสินค้ามากมาย ที่เป็นผลิตภัณฑ์ทางเกษตรและผลิตภัณฑ์ท้องถิ่นไว้จำหน่ายอย่างพร้อมเพรียง



ฤดูหนาวแสนอร่อย เมนู “เนจึ” ที่รับประทานได้ทั้งร้อนซึ้งอยู่ใน “หม้อไฟกิล้อม” ที่เป็นอาหารที่นบ้านนี้ จะจำหน่ายระหว่างเดือนก.ย.-มี.ค.สำหรับฤดูกาลของ “หอยแครงยูริอาเกะ” สินค้าประมงที่จับได้จากที่นมากที่สุดในญี่ปุ่น จะอยู่ในช่วงเดือนม.ค.-เม.ย. ฤดูกาลที่แสนอร่อย อย่าพลาดลองชิมในฤดูกาลนี้

## ของฝากขึ้นชื่อจากมียากิ

### ซาซากามาโบโกะ คิชโซ

ใช้เนื้อปลาสดใหม่ซึ่งแปรรูปบนเรือ จุดเด่นคือรสสัมผัสอันเนียนนุ่มและรสชาติหอมกลมกล่อม  
ร้านคามาโบโกะ ซาซากา  
ติดต่อสอบถาม: 022-784-1239



### คาซาเนะ

สืบทอดวิธีทำตามแบบดั้งเดิม มายาวนานกว่า100ปีผสมผสานเนื้อปลาสดใหม่เข้ากับ “ทะเลสาบอิระ คามาโบโกะ” สร้างสรรค์ออกมาเป็นซาซากามาโบโกะรูปแบบใหม่  
ซาซากาโบะ  
ติดต่อสอบถาม: 022-241-2324

## สุราที่ถือกำเนิดจากอำเภอ นาโตรี

### สาเกญี่ปุ่นจากนาโตรี

สาเกญี่ปุ่นที่ผลิตในยูริอาเกะ พื้นที่ซึ่งได้อินเสียงคลื่นจากทะเล ใช้ข้าวที่ปลูกท้องถิ่น และน้ำที่ดื่มจากแม่น้ำนาโตรีที่ไหลผ่านหน้าโรงแรมกับบ่อน้ำกลายเป็นสาเก

บริษัท ร้านเหล้าสาเกคันซาซากิ จำกัด  
ติดต่อสอบถาม: 022-398-8596



## souvenir

สินค้าท้องถิ่นชื่อดังของนาโตรีที่เหมาะสมแก่การให้เป็นของฝาก แนะนำให้รู้จักแค่เพียงบางส่วน

### คราฟต์เบียร์

ใช้แหล่งน้ำจากยูริอาเกะเป็นส่วนผสมในกระบวนการหมัก มีให้เลือกหลากหลายทั้งเบียร์ผลไม้และคราฟต์เบียร์ชนิดต่าง ๆ  
โรงกลั่นเบียร์มียากิยูริอาเกะ ติดต่อสอบถาม: 022-385-8231



เปิดให้เยี่ยมชมโรงงานได้!

### ขนมญี่ปุ่นอันเป็นที่รัก

#### ขนมคุริมุเบชิ (ขนมโมจิใส่ถั่วลันเตา)

ด้วยฝีมือของเชฟทำขนมผู้ชำนาญการ รังสรรค์ออกมาเป็นเนื้อสัมผัสเหนียวนุ่มพร้อมรสกรุบกรอบและกลิ่นหอมจากถั่วลันเตาเม็ดใหญ่  
มิชิโนคุ วากาชิโดโกโระ คันเซ็นโด ติดต่อสอบถาม: 022-381-6561



### ซังโชคุโมนากะ (ขนมโมนากะสามสี)

ข้างในห่อใส่ถั่วแดง 3 ชนิด (ถั่วแดงหวาน, ถั่วขาว และ งาดำหรือมันเทศ) เฟลิดเพิลกับสามารถรสชาติได้ในคำเดียว  
บริษัท โคโคบุชิ ซังโชคุ โมนากะ ฮมโปะ จำกัด  
ติดต่อสอบถาม: 0120-510-238



## ตัวการ์ตูนคาแรกเตอร์ของอำเภอ นาโตรีรอคอยคุณอยู่!



**คานะคุง**  
ตัวการ์ตูนคาแรกเตอร์ของอำเภอ นาโตรี ที่มีอาคารในชั้นบนอยู่ บนศีรษะ ที่ใส่ตัวมีตัวอักษร “N”



**ชิรัสซุ**  
ได้รับการรับรองอย่างเป็นทางการจาก อำเภอ นาโตรี สร้างขึ้นโดยโครงการความร่วมมือระหว่างภาครัฐ ภาคเอกชน และ สถาบันการศึกษาเพื่อยกระดับการตระหนักรู้ถึงชื่อเสียงของซาซากาอุริอาเกะ



**เชรินางัง**  
ตัวการ์ตูนคาแรกเตอร์ที่สง่างามเปรี้ยว ผักล่อมของเซนได คอยแนะนำ “ผักล่อมเมืองเซนได” เสมอเรื่องผลิตภัณฑ์ท้องถิ่นของอำเภอ นาโตรี

## น้ำความเป็นที่สุดของญี่ปุ่นกลับบ้าน

### ชิราสุแห่งเขตเหนือสุด

ชุดเซตเมนูที่ได้มีแอมกับชิราสุ ทั้งชิราสุต้ม ซอสสำหรับข้าวหน้าชิราสุ ชิราสุคากแห้ง และปลาข้าวสารปรุงรสฟริกไทย และเครื่องเทศญี่ปุ่น

café malta  
ติดต่อสอบถาม: 022-796-6930



### หอยแครงคองเกิลิโอ

หอยแครงยูริอาเกะ คุณภาพสูงคองเกิลิโอที่ดึงเอารสชาติและกลิ่นหอมของหอยแครงออกมาให้ได้มากที่สุด เหมาะแก่การกินเป็นกับแกล้มคู่สุราอย่างยิ่ง

café malta  
ติดต่อสอบถาม: 022-796-6930



### ของแปลกใหม่เล็กน้อย

#### น้ำมันพริกเซนไดสำหรับใส่ลิ้นวัว

ลิ้นวัวเต็มคำคิดเป็น 90% ของเครื่องส่วนผสม! นอกจากนี้ “น้ำมันพริกเซนไดสำหรับใส่ลิ้นวัว” ที่อร่อยเมื่อราดบนข้าวแล้ว ยังมี “สูตรเผ็ด” ที่ใส่พริกแห้งและฮวาเจียว หรือ “สูตรน้ำมันมะกอก” ที่เหมาะสำหรับทานคู่กับขนมปัง

ร้านลิ้นวัว จินจู  
ติดต่อสอบถาม: 0120-72-3850



## character

# วิธีการเดินทาง

## 🚆 กรณีใช้บริการรถไฟ

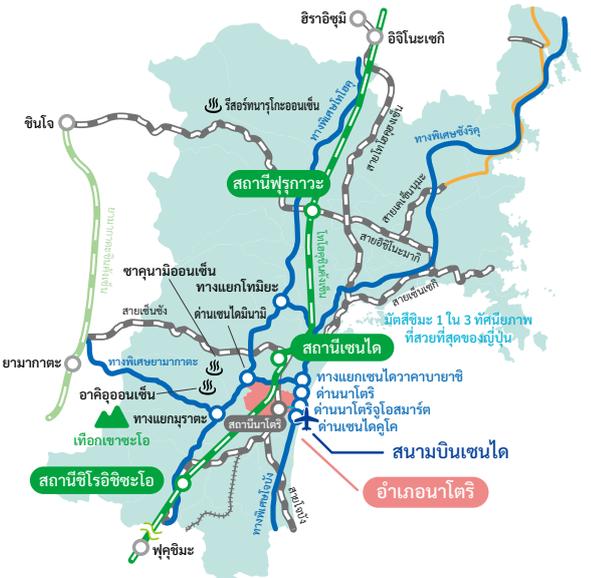
สถานี JR โตเกียว	โตโฮคุชินคันเซ็น (ประมาณ 1 ชม. 30 นาที)	สถานี JR เซนได	สายโทโฮคุของเซ็น-สายโจโบะ-สายเส้นทางเดิมทางไปสนามบินเนโตะ (ประมาณ 14 นาที)	สถานี JR นาโตรี
สถานี JR โนริโอคะ	โทโฮคุชินคันเซ็น (ประมาณ 1 ชม. 15 นาที)			
สถานี JR ยามาซากะ	รถไฟด่วนสายเซ็นโซ (ประมาณ 1 ชม. 15 นาที)			
สถานี JR ฟุคุชิมะ	โทโฮคุชินคันเซ็น (ประมาณ 21 นาที)			

## 🚗 กรณีใช้บริการรถยนต์

โตเกียว (ด่านจิวารว)	ทางพิเศษโทโฮคุ (ประมาณ 3 ชม. 30 นาที)	ด่านเซนไดมินามิ	มัตสึชิมะ	ทางพิเศษซังริคุ-ถนนใหญ่ (ประมาณ 35 นาที)	ด่านนาโตรี
โนริโอคะ (ด่านโนริโอคะ)	ทางพิเศษโทโฮคุ (ประมาณ 2 ชม.)				
ยามาซากะ (ด่านยามาซากะคิตะ)	ทางพิเศษยามาซากะ-ทางพิเศษโทโฮคุ (ประมาณ 45 นาที)				
ฟุคุชิมะ (ด่านฟุคุชิมะอิซากะ)	ทางพิเศษโทโฮคุ (ประมาณ 45 นาที)				

## ✈️ กรณีใช้บริการเครื่องบิน

เที่ยวบินภายในประเทศ	ซัปโปโร (เซ็นโซโค)	(ประมาณ 1 ชม. 10 นาที)	สนามบินเซนได	(ประมาณ 2 ชม. 10 นาที)	โซล	เที่ยวบินต่างประเทศ
	นิงาตะ	(ประมาณ 45 นาที)		(ประมาณ 3 ชม. 45 นาที)		
	นาริตะ	(ประมาณ 1 ชม.)		(ประมาณ 5 ชม. 20 นาที)		
	นาโงย่า (ชูบุ)	(ประมาณ 1 ชม. 10 นาที)		(ประมาณ 3 ชม. 50 นาที)		
	โอซาก้า (อิตามิ)	(ประมาณ 1 ชม. 15 นาที)		(ประมาณ 4 ชม. 30 นาที)		
	โอซาก้า (คันไซ)	(ประมาณ 1 ชม. 15 นาที)		(ประมาณ 8 ชม. 40 นาที)		
	โทเบ	(ประมาณ 1 ชม. 20 นาที)				
	ฮิโรชิม่า	(ประมาณ 1 ชม. 20 นาที)				
	โอคุไมะ	(ประมาณ 1 ชม. 25 นาที)				
	ฟุกุโอกะ	(ประมาณ 1 ชม. 40 นาที)				
โอกินาวา (นาฮะ)	(ประมาณ 2 ชม. 30 นาที)					



(ข้อมูล ณ เดือนตุลาคม 2024)



## แผนกการค้าและการท่องเที่ยว ฝ่ายเศรษฐกิจและชีวิตความเป็นอยู่ อำเภอนาโตรี

80 มาซุดะ-อะซะ ยานางิจิ อำเภอนาโตรี จังหวัดมียากิ รหัสไปรษณีย์ 981-1292 โทรศัพท์ : 022-724-7149 / แฟกซ์ : 022-384-4150 <https://www.city.natori.miyagi.jp>